MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO ENTRE EL INSTITUTO FEDERAL DE SANTA CATARINA (IFSC) Y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE QUILMES (UNQ)	**MEMORANDO DE ENTENDIMENTO ENTRE O INSTITUTO FEDERAL DE SANTA CATARINA (IFSC) Y la UNIVERSIDAD NACIONAL DE QUILMES (UNQ)**
EL I**NSTITUTO FEDERAL DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y TECNOLOGÍA DE SANTA CATARINA (IFSC)**, organismo federal constituido en los términos de la Ley N ° 11.892, del 28/12/2008, con sede en Rua 14 de Julho, 150, Florianópolis - Santa Catarina / Brasil, CEP: 88075-010, inscrito en el CNPJ bajo el No. 11.402.887 / 0001-60, representado por su Rector, Profesor **ZÍZIMO MOREIRA FILHO**, Servidor Público Federal, designado por Decreto Presidencial del Decreto 6 de agosto de 2025, publicado en la Gaceta Oficial - Edición 148, Sección 2, en adelante **IFSC**, y La Rectora Dra. **María Alejandra Zinni** (UNQ), con domicilio social Roque Sáenz Peña 352, código postal B1876BXD, de la localidad de Bernal, Provincia de Buenos Aires, República Argentina, representado, autorizada para los fines del presente documento por Resolución de la Asamblea universitaria N° 01/2025, como aquí se declara, en lo sucesivo denominada: UNQ.	O **INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DE SANTA CATARINA (IFSC)**, autarquia federal constituída nos termos da Lei nº 11.892, de 28/12/2008, com sede na Rua 14 de Julho, 150, Florianópolis - Santa Catarina/Brasil, CEP: 88075-010, inscrito no CNPJ sob o nº 11.402.887/0001-60, representado por seu Reitor, Professor **ZÍZIMO MOREIRA FILHO**, Servidor Público Federal, nomeado pelo Decreto Presidencial de 6 de agosto de 2025, publicado no Diário Oficial da União – Edição 148, Seção 2, doravante denominado **IFSC**, e Rectora Dra. **María Alejandra Zinni** (UNQ), con domicilio social Roque Sáenz Peña 352, código postal B1876BXD, de la localidad de Bernal, Provincia de Buenos Aires, República Argentina, representado, autorizada para los fines del presente documento por Resolución de la Asamblea universitaria N° 01/2025, como aquí se declara, en lo sucesivo denominada: UNQ.
acuerdan suscribir este **Memorando de Entendimiento**, de acuerdo con la legislación vigente en sus respectivos países y normas de derecho internacional, sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:	acordam em assinar o presente **Memorando de Entendimento**, em conformidade com a legislação vigente em seus respectivos países e normas de direito internacional, mediante as seguintes cláusulas e condições:

Cláusula Primera: Objeto

1.1 El presente Memorando de Entendimiento tiene como objetivo fundamental establecer la cooperación académica, científica y cultural entre las dos Instituciones, en todos los campos de interés común.

Cláusula Segunda: Propósito

2.1 Para cumplir con el propósito planteado en el inciso anterior, ambas Instituciones confirman su interés en desarrollar proyectos conjuntos, con el objetivo de:

a) Realizar investigaciones en campos específicos, delimitados en su momento en adiciones a este protocolo, para que se establezcan tales efectos;
b) Intercambio de estudiantes y empleados de las dos instituciones, con miras a sus calificaciones académicas y profesionales;
c) Participación en candidaturas a programas de carácter internacional con el fin de intensificar las relaciones de cooperación, es decir, en términos de movilidad de estudiantes, investigadores y profesores.
d) La promoción, ejecución y difusión de estudios, proyectos, investigaciones y otras actividades afines;
e) La organización y realización de seminarios, reuniones, reuniones, paneles y otros eventos;
f) Facilitar las condiciones para el intercambio de publicaciones periódicas, trabajos y resultados científicos, necesarios para el desarrollo de las investigaciones que se desarrollarán en conjunto.

Cláusula Tercera: Coordinación

Cláusula Primeira: Objeto

1.1 O presente Memorando de Entendimento tem como objetivo fundamental estabelecer a cooperação acadêmica, científica e cultural entre as duas Instituições, em todos os campos de interesse comum.

Cláusula Segunda: Propósito

2.1 Para cumprir com o objetivo estabelecido na cláusula anterior, ambas as Instituições confirmam seu interesse em desenvolver projetos conjuntos, com vistas a:

a) Realizar pesquisas em campos específicos, delimitados oportunamente em aditivos a este protocolo;
b) Promover o intercâmbio de estudantes e servidores das duas instituições, visando ao aperfeiçoamento acadêmico e profissional;
c) Participar em candidaturas a programas de caráter internacional, intensificando as relações de cooperação, especialmente em termos de mobilidade de estudantes, pesquisadores e professores;
d) Promover, executar e difundir estudos, projetos, pesquisas e outras atividades correlatas;
e) Organizar e realizar seminários, reuniões, painéis e outros eventos;
f) Facilitar o intercâmbio de publicações periódicas, trabalhos e resultados científicos necessários ao desenvolvimento de pesquisas conjuntas.

3.1 Las acciones a desarrollar en base a este Memorando de Entendimiento serán coordinadas por las dos Instituciones, dependiendo del área de acción en la que se inserten las acciones.

3.2 El **IFSC** designa como Coordinadora de este Memorando de Entendimiento a la Asesora de Cooperación Nacional e Internacional, Aline Provedel Dib, y **UNQ** designa al Arq, Juan Luis Merega, Coordinador Institucional de Articulación Estratégica Interinstitucional e Internacional, para asegurar y monitorear el desarrollo y realización de actividades conjuntas. Los Coordinadores serán el contacto a través del cual cada Institución podrá presentar propuestas para la realización de actividades conjuntas.

Cláusula Cuarta: Celebración de Adiciones

4.1 Los objetivos de este Memorando de Entendimiento se alcanzarán mediante convenios o convenios específicos de cooperación, siempre que se aprueben los respectivos planes de trabajo, que incluirán la planificación de las actividades a desarrollar, las metas, las obligaciones de cada participante, además de los recursos económicos necesarios para la realización de proyectos conjuntos.

4.2 Este Memorando de Entendimiento no implica garantías de apoyo financiero.

4.3 Las Instituciones realizarán los esfuerzos necesarios, de ser necesario, para obtener recursos para la implementación de las actividades relacionadas con este Memorando.

Cláusula Quinta: Propiedad Intelectual

Cláusula Terceira: Coordenação

3.1 As ações a serem desenvolvidas com base neste Memorando de Entendimento serão coordenadas pelas duas Instituições, de acordo com a área em que se inserirem.

3.2 O **IFSC** designa como Coordenadora do presente Memorando a Assessora de Cooperação Nacional e Internacional, Aline Provedel Dib, e o(a) **UNQ** designa al Arq, Juan Luis Merega, Coordinador Institucional de Articulación Estratégica Interinstitucional e Internacional, para assegurar e acompanhar o desenvolvimento e a realização das atividades conjuntas. Os Coordenadores serão o canal de contato para apresentação de propostas de cooperação.

Cláusula Quarta: Celebração de Aditivos

4.1 Os objetivos deste Memorando de Entendimento serão alcançados mediante convênios ou acordos específicos de cooperação, desde que aprovados os respectivos planos de trabalho, incluindo atividades, metas, obrigações de cada participante e recursos econômicos necessários aos projetos conjuntos.

4.2 Este Memorando de Entendimento não implica garantias de apoio financeiro.

4.3 As Instituições envidarão esforços, quando necessário, para obtenção de recursos destinados à implementação das atividades relacionadas a este Memorando.

Cláusula Quinta: Propriedade Intelectual

5.1 Los resultados parciales o definitivos obtenidos en virtud de este Memorando podrán ser publicados de común acuerdo, con la participación de cada una de las Instituciones que figuren en las publicaciones.	**5.1** Os resultados parciais ou finais obtidos em virtude deste Memorando poderão ser publicados de comum acordo, com a participação de cada uma das Instituições envolvidas.
5.2 Los resultados que puedan ser objeto de patente y los resultados económicos que puedan originarse en este Memorando serán objeto de acuerdos específicos entre ambas Instituciones.	**5.2** Os resultados passíveis de patenteamento e os eventuais benefícios econômicos decorrentes serão objeto de acordos específicos entre as Instituições.
Cláusula Sexta: Vigencia	**Cláusula Sexta: Vigência**
6.1 El presente Memorando tendrá una vigencia de 5 (cinco) años, contados a partir de la fecha de la última firma.	**6.1** O presente Memorando terá vigência de 5 (cinco) anos, contados a partir da data da última assinatura.
6.2 En caso de renuncia, las Instituciones se comprometen a continuar con los proyectos o acciones en curso.	**6.2** Em caso de denúncia, as Instituições se comprometem a dar continuidade aos projetos ou ações em andamento.
6.3 Las Instituciones pueden modificar este documento en cualquier momento, mediante protocolo mutuo escrito.	**6.3** As Instituições poderão modificar este documento a qualquer momento, mediante acordo escrito mútuo.
Cláusula Séptima: De la Jurisdicción	**Cláusula Sétima: Da Jurisdição**
7.1 Los asuntos no contemplados en este Memorando, o las controversias que pudieran surgir en su ejecución, serán analizados por los representantes de las Instituciones, o por las personas en quienes deleguen.	**7.1** As questões não contempladas neste Memorando, ou as controvérsias que possam surgir em sua execução, serão analisadas pelos representantes das Instituições ou por pessoas em quem delegarem.
7.2 En caso de dificultad de protocolo entre los Participantes sobre el mediador o de una solución consensuada, las Instituciones llamarán al Juzgado competente, acordando que el lugar del evento	**7.2** Caso não haja consenso entre os Participantes quanto à mediação ou à solução, as Instituições recorrerão ao Judiciário competente, ficando

definirá el derecho a ser aplicado y el Juzgado competente.	estabelecido que o local do evento definirá a legislação aplicável e o foro competente.
7.3 Para los hechos que se desarrollen en Brasil, la jurisdicción competente será el Tribunal Federal, Sección Judicial de Santa Catarina, Subsección Judicial de Florianópolis / SC.	**7.3** Para fatos ocorridos no Brasil, a jurisdição competente será a Justiça Federal – Seção Judiciária de Santa Catarina, Subseção Judiciária de Florianópolis/SC.
7.4 Para hechos ocurridos en Argentina, la jurisdicción competente serán los tribunales Federales de Quilmes.	**7.4** Para fatos ocorridos em en Argentina, la jurisdicción competente serán los tribunales Federales de Quilmes.
Cláusula Octava: Terminación	**Cláusula Oitava: Cessação**
8.1 El presente protocolo podrá terminar en todo momento por acuerdo de los dos otorgantes, o en caso de incumplimiento de cualquiera de sus cláusulas o condiciones, debiendo, en este caso, ser notificada a la otra parte la terminación del protocolo.	**8.1** O presente protocolo pode cessar a todo o tempo por acordo dos dois outorgantes, ou, no caso de incumprimento de qualquer uma das suas cláusulas ou condições, devendo, neste caso, ser notificada a outra parte da cessação do Protocolo.
8.2 El protocolo podrá también ser rescindido por denuncia de una de las partes, bastando a tal efecto un preaviso de seis meses, mediante carta certificada con acuse de recibo y en el supuesto de que no estén en curso acciones, por vía de actas adicionales de cooperación, manteniéndose, en caso de denuncia, dichas acciones hasta su vencimiento, salvo acuerdo mutuo.	**8.2** O protocolo pode ainda cessar por denúncia de uma das partes, bastando, para o efeito, uma aviso de seis meses, por carta registada, com aviso de receção e no pressuposto de que não estejam em curso ações, por via de atas adicionais de cooperação, mantendo-se, em caso de denúncia, as referidas ações até ao seu termo, salvo mútuo acordo.
Cláusula Nona: Casos Omitidos	**Cláusula Nona: Casos Omissos**
9.1 Cualquier omisión derivada de la interpretación o ejecución del presente Memorando será resuelta de común acuerdo entre las partes, con la participación de sus representantes, buscando una justa composición de los intereses involucrados.	**9.1** Qualquer omissão decorrente da interpretação ou execução deste Memorando será resolvida de comum acordo entre as partes, com a participação de seus representantes, buscando uma composição justa dos interesses envolvidos.

Cláusula Décima: Resolución de conflictos

10.1 Las partes adoptan la competencia de los tribunales de cada país en la resolución de cualquier conflicto que deba dirimirse judicialmente, según el lugar donde se manifieste.

Cláusula Undécima: Entrada en vigor

11.1 El presente Protocolo entrará en vigor a partir de la fecha de su última firma.

En pleno acuerdo con las Cláusulas antes mencionadas, los representantes de las instituciones firman este documento en portugués y español, mediante firmas electrónicas.

Bernal, 29 de abril de 2026.

gov.br Documento assinado digitalmente
ZIZIMO MOREIRA FILHO
Data: 30/10/2026 15:48:43-0300
Verifique em https://validar.iti.gov.br

_____

Zízimo Moreira Filho
Rector de IFSC

Firmado digitalmente por:
ZINNI Maria Alejandra
Rectora
UNIVERSIDAD NACIONAL DE QUILMES

_____

Dra. María Alejandra Zinni
Rectora

Cláusula Décima: Resolução de Conflitos

10.1 As partes adotam a competência dos tribunais de cada país na resolução de qualquer conflito que se deva dirimir judicialmente, de acordo com o local onde aquele se manifestar.

Cláusula Décima Primeira: Entrada em Vigor

11.1 O presente Protocolo entra em vigor a partir da data da última assinatura.

Em pleno acordo com as cláusulas acima, os representantes das Instituições assinam este documento em português e espanhol, mediante assinaturas eletrônicas.

Florianópolis, ____ de _____ de 2026.

gov.br Documento assinado digitalmente
ZIZIMO MOREIRA FILHO
Data: 30/10/2026 15:49:26-0300
Verifique em https://validar.iti.gov.br

_____

Zízimo Moreira Filho
Reitor do IFSC

Firmado digitalmente por:
ZINNI Maria Alejandra
Rectora
UNIVERSIDAD NACIONAL DE QUILMES

_____

Dra. María Alejandra Zinni
Reitora